

Douglas DC-3, авіакомпанія Trans World Airlines, кінець 1930-х років.
Douglas DC-3, Trans World Airlines, late 1930th.

ІГРАШКА ДЛЯ ДІТЕЙ ВІД 10 РОКІВ
RODEN
ЗБІРНА МОДЕЛЬ / MODEL KIT / MODELLBAUSATZ

Douglas DC-3

В 1934 році авіакомпанія American Airlines звернулася до фірми Douglas - виробника літаків DC-2, котрі вона із успіхом експлуатувала протягом тривалого часу, із успіхом для виконання нічних транс континентальних рейсів. Такі польоти, хоча і були елементом розкоші та дорогої стилізації життя, вже тоді завоювали все більшу популярність серед американців, а Do-2 був відносно замайор, і та, що DC-2 was rather small for accommodating enough berths. As a result appeared the Douglas Sleeper Transport "Sleeper Transport (DST)", машина із 16 комфортними спальними місцями, котрий зробив перший польот наприкінці 1935 року. Тоді мало хто міг уявити, що цей літак подолавши всі можні довготривалі, та буде експлуатуватися на початку ХХІ століття. Да і це пізніше було побудовано "звичайну" пасажирську версію на 24 сидячих місця, котра отримала назву DC-3. Шоб перетнути США із одного узбережжя до іншого, тепер було потрібно лише 16 годин і дві проміжні посадки для дозаправлення пальмовою, у той час як ця ж сама подорож на початку тривала чотири доби поспіль. Саме ця машина завдяки надійності та здатності експлуатуватися наяву відносно непридатних умов для нормальних (як для того часу) літаків завоювала популярність не лише у США, а і далеко за межами країни. Загалом було збудовано понад 10 000 машин цього типу у різних субмодифікаціях, що понад 6000 було збудовано за ліцензією в СРСР а також у Японії.

Літак увібрає все найкраще від свого попередника та мав класичну (як для сьогодні) конструкцію, хоча на той час деялі її елементи та компонування літака вважалися революційними. Лише за чотири роки експлуатації, коли авіакомпанії проглядили розглажену межу від внутрішніх аварій, пасажиропотік зрос від 600 відсотків, і це була в основному заслуга Do-3. Літак набув слави "найбільш безпечної пасажирської літака усіх часів" і не дивно, що всі флагманські авіакомпанії мали його як основний у своєму складі, аж до появи величезних чотиримоторних машин більш важкого класу.

Після Другої світової війни, котра стала наєвійшим поштовхом до появі всіх чотиримоторних транспортних літаків, здавалося, долі DC-3 буде вирішеною, проте ця думка виявилася хибною.

Він поступився "важким" DC-4 та DC-6 на далеких рейсах як всередині США, так і на транс континентальних рейсах, проте всередині країни, на коротких та середніх відстанях, заміни йому не було ще на протязі декількох років. Більшість машин потім перетворили у найрізноманітніші куточки світу, де вони, хоча все рідше і рідше, зустрічаються наяву у наші дні. Так, літак, створений для "комфорту обраних" став по-справжньому найпопулярнішим серед усіх крилатих пасажирських машин, що будь-коли здіймалися у повітря за всю історію пасажирських авіаперевезень.

Масштаб / Scale / Maßstab

1:144

№ 309

Douglas DC-3

In 1934 American Airlines approached the Douglas company - manufacturer of the DC-2 aircraft, which it had operated successfully for some time - with a proposal to improve the machine to make it capable of nighttime transcontinental flights. Such flights, though emblematic of a luxurious and expensive lifestyle, were already winning increasing popularity among Americans, and the DC-2 was rather small for accommodating enough berths. As a result appeared the Douglas Sleeper Transport "Sleeper Transport (DST)", a transport with 16 comfortable sleeping places which made its first flight at the end of 1935. And few could have imagined that this aircraft would overcome all limits of longevity, and would even be being operated at the beginning of the XXI Century.

Later it was rebuilt in a standard passenger configuration with 24 seats, and was designated the DC-3. To cross the United States from one coast to the other, now took only 16 hours, with two intermediate stops for refueling, while this same journey by train lasted four days in a row. This is the machine whose reliability, and ability to operate even in conditions normally unsuitable for aircraft (at that time), won it popularity not only in the U.S. but also worldwide. Overall more than 10,000 vehicles of this type were built, in different versions, and more than 6,000 under license in the Soviet Union and in Japan.

The plane absorbed all the best qualities of its predecessor and to present-day eyes has a classic design; although at the time some features, and its general configuration, were considered to be revolutionary. In only four years of operation, while airlines laid an extensive network of internal flights, air passenger traffic grew by 600 percent, and it was largely thanks to the DC-3. The plane achieved fame as "the safest passenger plane of all time" and it is not surprising that all national flag airlines featured it as the main component of their fleets until the appearance of larger four-engine machines.

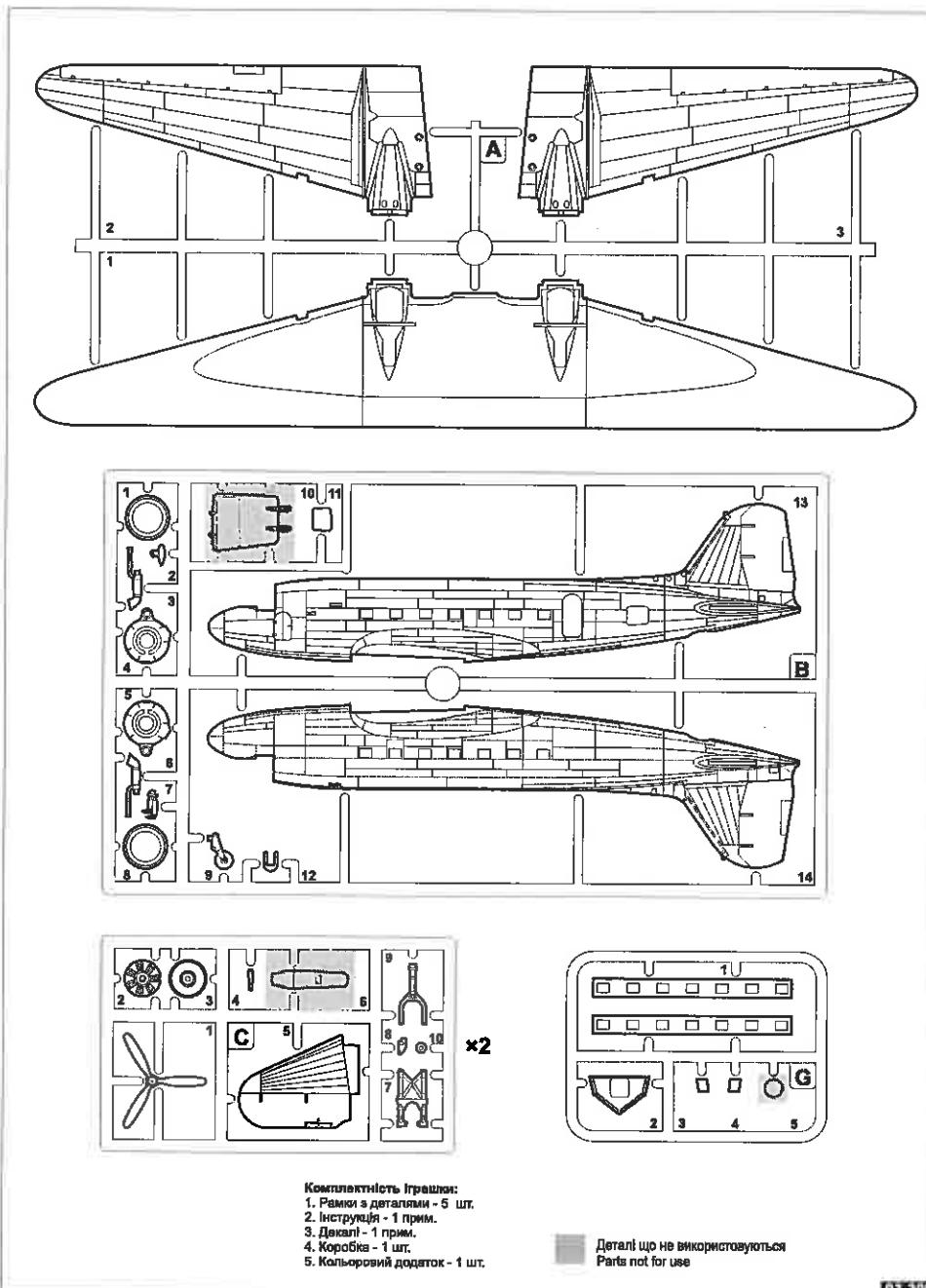
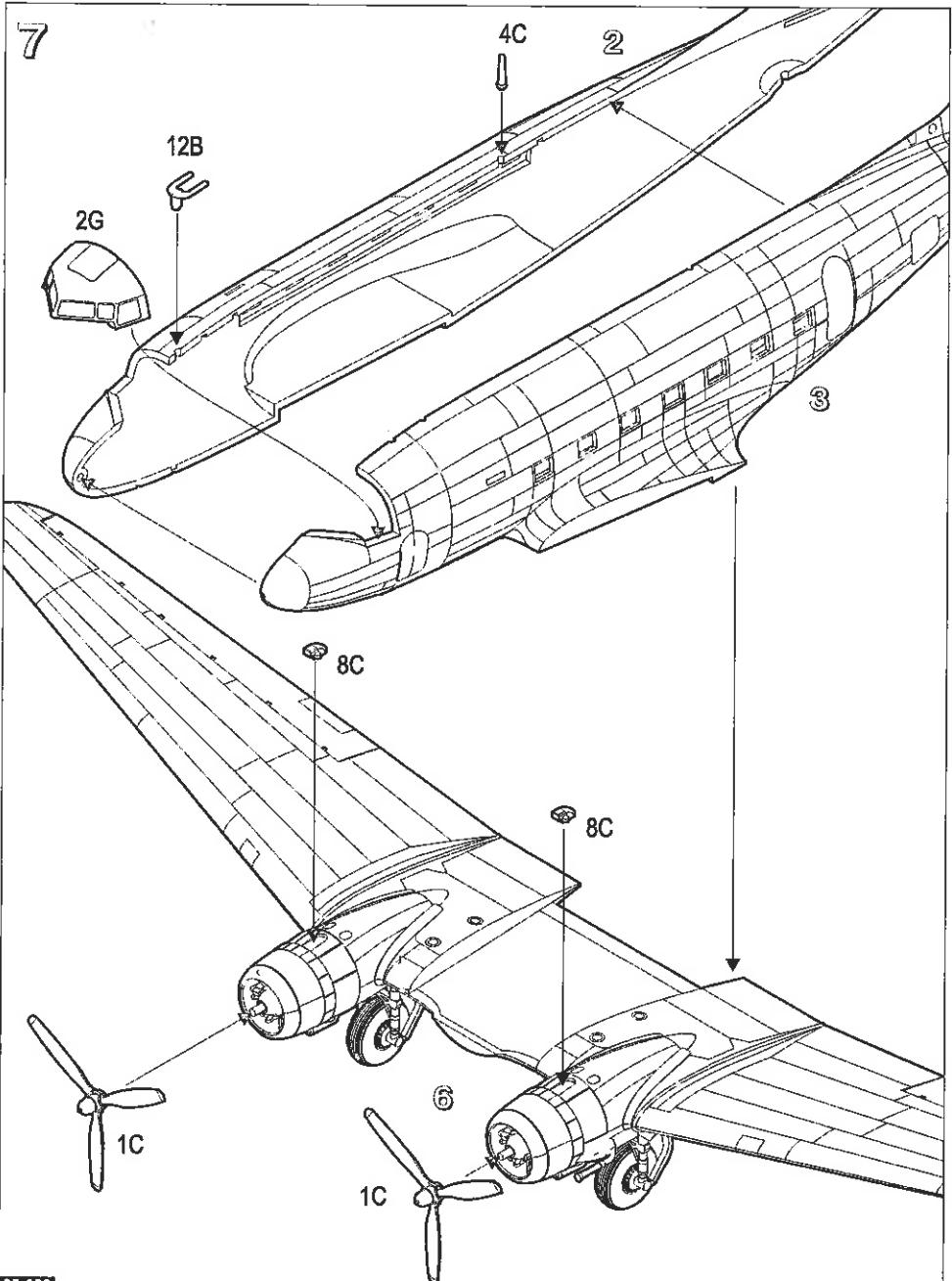
After World War II there was a big push for the emergence of heavy four-motor transport planes, and it might have seemed that the fate of the DC-3 was decided, however this opinion was quite wrong. It conceded its role on long distance flights to the bigger DC-4 and DC-6, both in the USA and on transatlantic flights, however within the country, over short and medium distances, a replacement was not available for several years. Most machines are still again, in the variety of places around the world where they survive, although they are less and less frequently found nowadays. So the plane created for the comfort of the elite became amongst the most popular of all the airliners which have ever risen into the air in the entire history of air transportation.

Im Jahr 1934 traten die American Airlines an die Firma Douglas mit dem Vorschlag heran, die bereits seit einiger Zeit erfolgreich eingesetzte DC-2 für transkontinentale Nachtflüge umzubauen. Solche Flüge, ein Symbol für einen luxuriösen und teuren Lebensstil, wurden bei den Amerikanern mehr und mehr populär, wobei sich aber die DC-2 für eine ausreichende Zahl von Betten als zu klein erwies. Das Ergebnis der Firma Douglas war der „Douglas Sleeper Transport“ (DST), eine Transportmaschine mit 16 bequemen Schlafplätzen, welche Ende 1935 erstmals flog. Kaum jemand hätte sich vorstellen können, dass dieses Flugzeug alle Rekorde hinsichtlich der Einsatzdauer brechen und sogar noch zu Beginn des 21. Jahrhunderts im Einsatz sein würde.

Später wurde der neue Typ mit 24 nomalen Sitzen für Passagiere ausgestattet und bekam die Bezeichnung DC-3. Eine Überquerung der USA von Küste zu Küste dauerte nun nur mehr 16 Stunden, lediglich unterbrochen von zwei Zwischenstopps zum Nachtanken. Mit dem Zug brauchte man diese Reise vier Tage. Dies war die Maschine, die aufgrund ihrer Zuverlässigkeit, der Einsetzbarkeit bei widrigsten Bedingungen (zumindest für damalige Zeit) nicht nur in den USA populär wurde, sondern auch weltweit. Insgesamt wurden über 10.000 Maschinen dieses Typs in unterschiedlichen Versionen hergestellt und weitere 6.000 Stück als Lizenzbauten in der Sowjetunion und auch in Japan.

Bei der neuen Maschine übernahm man die besten Eigenschaften des Vorgängertyps. Aus heutiger Sicht hat die DC-3 ein klassisches Design, obwohl zu Anfang einige ihrer Merkmale und die gesamte Konstruktion als revolutionär angesehen werden konnten. Hauptsächlich Dank der DC-3 bauten die Fluggesellschaften innerhalb von nur vier Jahren ein dichtes Netz von Flugverbindungen auf und das Passagieraufkommen stieg um über 600 Prozent. Schon bald galt sie als „das sicherste Passagierflugzeug der Welt“ und so ist es auch kein Wunder, dass alle nationalen Fluggesellschaften sie zu einem Hauptbestandteil ihrer Luftfahrten machen, zumindest bis zum Erscheinen größerer, viermotoriger Maschinen.

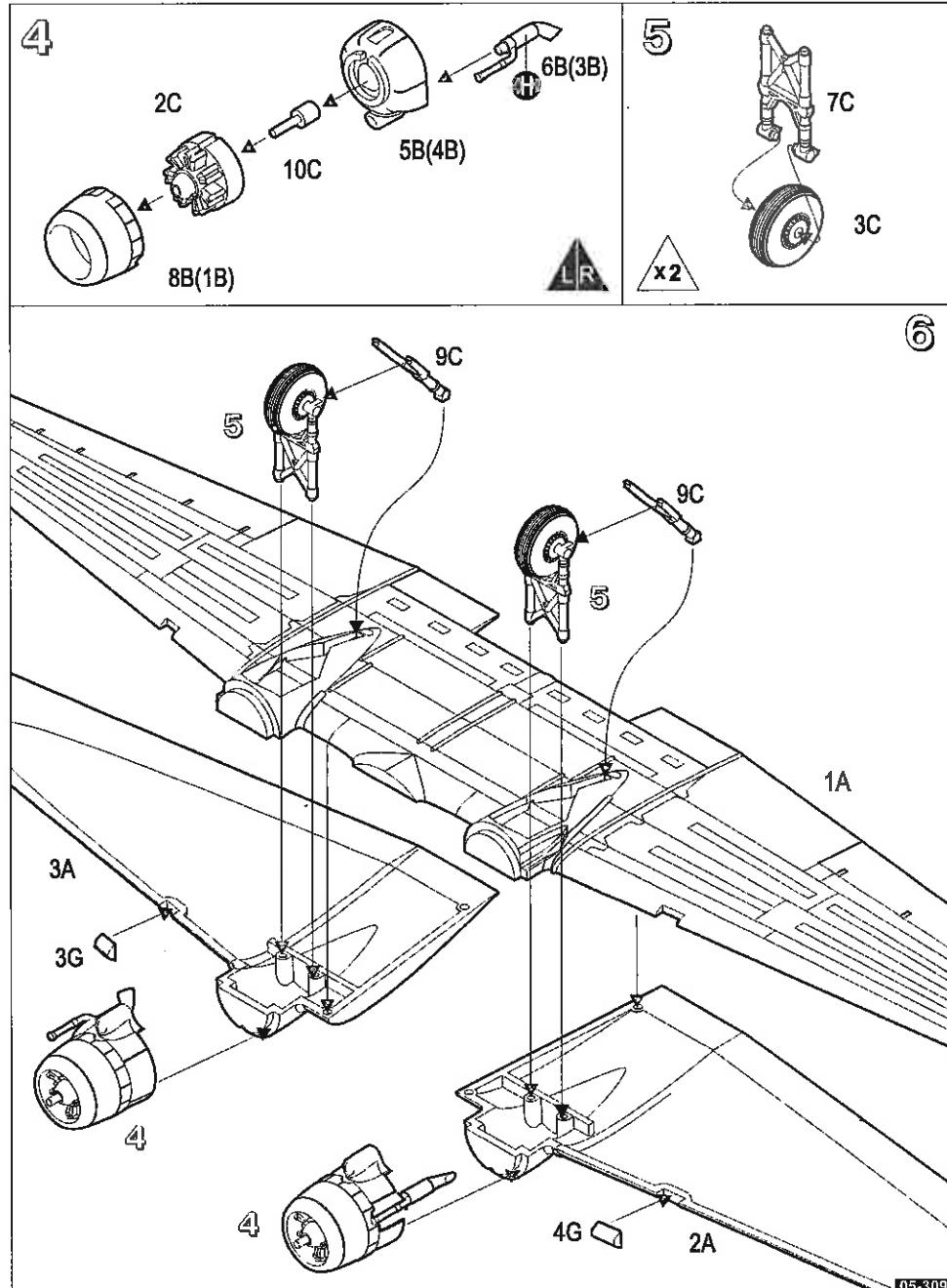
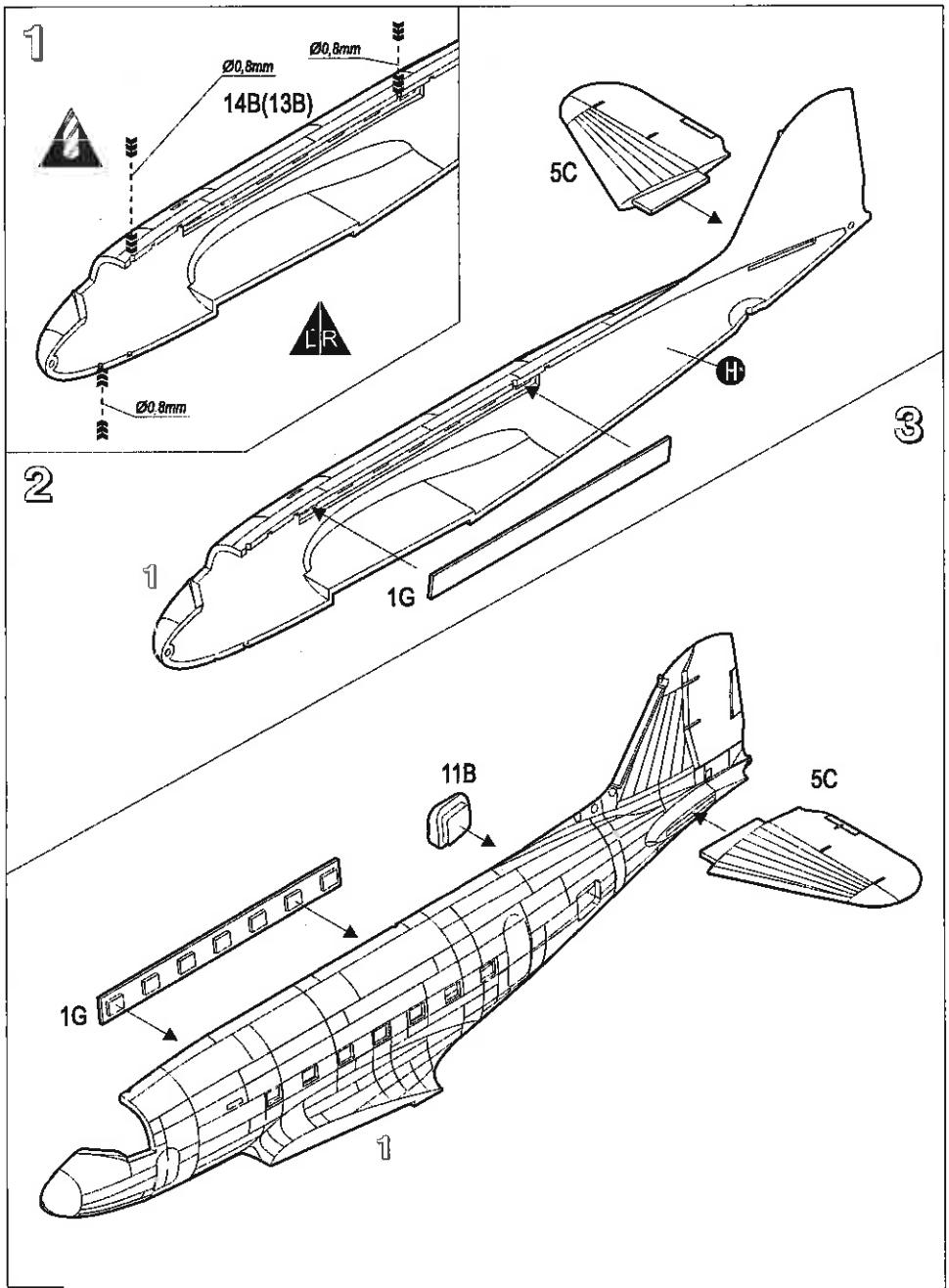
Nach dem 2. Weltkrieg gab es einen großen Bedarf an viermotorigen Transportflugzeugen und man hätte meinen können, dass damit das Schicksal der DC-3 besiegt sein würde, jedoch erwies sich diese Vermutung als falsch. Natürlich übernahmen Maschinen wie die DC-4 und DC-6 ihre Rolle bei Langstreckenflügen (innerhalb der USA und auch bei Transatlantikflügen), jedoch gab es auf mittleren und kurzen Routen noch für einige Jahre keinen wirklichen Ersatz für die DC-3. Die meisten dieser Maschinen wurden später in die Welt weiter verkauft, wo sie heute noch ab und an antrifft, auch wenn diese Gelegenheiten immer seltener werden. So wurde aus einem Flugzeug, welches für eine reiche Elite gedacht war, eines der populärsten und meist geflogenen Flugzeuge alter Zeit. In der Geschichte der zivilen Fliegerei.



Комплектність Іграшки:

- 1. Рамки з деталями - 5 шт.
- 2. Інструкція - 1 прим.
- 3. Декаплі - 1 прим.
- 4. Коробка - 1 шт.
- 5. Кольоровий додаток - 1 шт.

Деталі що не використовуються
Parts not for use



Технічні характеристики

	Performances	Technische Charakteristik
Розмах крила	29,98м Wingspan	Spannweite
Довжина	19,66м Length	Länge
Висота	5,18м Height	Höhe
Площа крила	91,7м ² Wing area ... 91.7 square meters	Flüelfläche ... 91,7 Quadratmetern
Вага власна	6950кг Own weight 6950kg	Eigengewicht
Вага зльотна	13100кг Takeoff Weight 13.100kg	Takeoff Weight
Швидкість макс	370км/год Maximum speed ... 370 km/h	Höchstgeschwindigkeit 370km/St
Дальльність польоту	2150км Range	Reichweite
Практична стеля	7000м Practical ceiling 7000m	Praktische Decke
Двигуни.....	2 x Pratt&Whitney R-1830 Twin Wasp S1C3G, 1200 к.с. кожен	Motoren - 2 x Pratt & Whitney R-1830 Twin Wasp S1C3G, 1200hp each
Екіпаж	2 особи Crew	Crew
Корисне завантаження	24 Useful downloads - 24 passengers пасажирі у звичайному варіанті або ж 16 на спальних місцях.	Nützliche Downloads - 24 Passagiere oder 16 Schlafplätze

Інструкція

УВАГА - Прочитати обов'язково!
 Перед початком роботи уважно вивіть інструкцію для складання моделі. Деталі з рамок вирізати за допомогою гострого ножа або гострозубців. Номери деталей позначені цифрами: 1, 2, 3... Рамки, в яких знаходяться деталі, позначені великими латинськими літерами: A, B, C... Для деталей, які необхідно фарбувати перед складанням, вказано колір фарби: A, B, C... З'єднувати деталі за допомогою клею Plastic CEMENT 3991, 3992, 3999 або FIX 44601, 44602, 44607.

Вказівка для наклеювання декалей: вирізати з аркуша: потрібні декалі (на схемі номери декалей вказано цифрами у квадратах); покласти Іх у посуд з чистою водою приблизно на 1/2 хвилини; накласти декалі на модель, а потім зсунути з аркуша. Для кращого прилипання притиснути їх чистою тканиною.

Instructions

ATTENTION - Useful advice!

Read the instructions carefully prior to assembly. Remove parts from frame with a sharp knife or a pair of scissors and trim away excess plastic. Do not pull off parts. Numbers of parts are marked figures: 1, 2, 3... Frames, in which the part is situated, are marked by capital letters: A, B, C... For parts, which should be painted before mounting, are given colors of paint: A, B, C... Use plastic cement ONLY.

Directions for applying the decals: cut out from the sheet the necessary decals (numbers of decals are marked by figures in squares); plunge them into a vessel with pure water for about 1/2 minute; apply the decals on the kit, letting them slide from the paper. For a better adhesion, press them by means of clean rag.

Instruction

ACHTUNG - Ein nützlicher Rat!

Von der Montage die Zeichnung aufmerksam studieren. Die einzelnen Montageteile mit einem Messer oder einer Schere vom Spritzring sorgfältig entfernen. Nummern der Einzelteile sind als Ziffer: 1, 2, 3... Der Rahmen, in welchem sich der Einzelteil befindet, wird als grosser Lateinbuchstabe angegeben: A, B, C... Für Teile, die vor der Montage zu färben sind, wird die Farbe des Farbstoffs angegeben: A, B, C... Bitte nur Plastikklebstoff verwenden.

Anweisungen für Abziehbilder-Abbringung: Die benötigten Abziehbilder vom Blatt abschneiden, in ein Glas reines Wasser für etwa 1/2 Minute eintauchen, auf das Modell legen und dann vom Papierbogen abnehmen. Um eine bessere Haftung zu erzielen, die Abziehbilder mit einem reinen Tuch andrücken.



vallejo



Сріблястий
Silver
Silber



Чорний
Black
Schwarz



Червоний
Red
Rot



Сталевий
Steel
Stahl



Чересний прозорий
Transparent Red
Transparent Rot



Темно-сірий
Dark Grey
Dunkelgrau



Чересний прозорий
Transparent Red
Transparent Rot



Іржавий
Matt Rust
Rostbraun, matt

